

平成26年度



海外経済  
事情視察研修

(タイ・カンボジア)



平成26年8月4日(月)～8月10日(日)(6泊7日)

主催 山梨県中堅企業国際化交流会

事務局 公益財団法人 やまなし産業支援機構

## 参 加 要 領

○ 視 察 国 タイ・カンボジア

○ 期 間 平成26年 8月4日(月)～ 8月10日(日) (6泊7日)

○ 参加費用 金 273,490円

※運賃改正、為替相場、参加人数等により変更が生じる場合があります。

○ 締 切 日 平成26年 7月3日(木)

○ 旅行代金に含まれるもの

- (1) 旅行日程に明示した航空運賃、現地バス等の運賃・料金
- (2) 旅行日程に明示した宿泊地におけるホテルの宿泊料金及び税・サービス料金
- (3) 旅行日程に明示した食事料金及び税、サービス料金(飲み物代金は除く)
- (4) 一人1個の手荷物運搬料金(規定重量内)

○ 旅行代金に含まれないもの

- (1) 渡航手続関係諸経費(旅券印紙代等)
- (2) 旅行日程以外の行動に係る交通費・宿泊費・飲み物費用・その他個人的性質の諸費用及びこれらに伴う税・サービス料
- (3) 傷害、疾病に関する医療費
- (4) 海外旅行傷害保険(任意保険)
- (5) 超過手荷物運搬料金

バンコク・プノンペン 20名様

日次	月日(曜)	地名	現地時間	交通機関	行程	食事
1	2014年 8月4日 (月)	羽田空港発 バンコク着 バンコク発 ホテル	10:35 15:05	TG683	空路、バンコクへ 到着後、専用車にてホテルへ ＜バンコク泊＞	朝：一 昼：機内 夕：○
2	8月5日 (火)	バンコク			日系企業、現地ローカル企業訪問 ビジネスミーティング(ローカル資本等) 夕食会 ＜バンコク泊＞	朝：○ 昼：○ 夕：○
3	8月6日 (水)	バンコク			タイ・サポートデスク開所式 ① マッチング商談会(タイサブコン) ② 拡大交流会(日本国大使館) ＜バンコク泊＞	朝：○ 昼：○ 夕：一
4	8月7日 (木)	バンコク バンコク空港 バンコク空港 プノンペン空港	16:00 18:15 19:25	TG2584	政府関係機関等訪問 途中離団 空港へ 空路、プノンペンへ 到着後、専用車にてホテルへ ＜プノンペン泊＞	朝：○ 昼：○ 夕：○
5	8月8日 (金)	プノンペン			現地視察予定(9:00~17:00) ＜プノンペン泊＞	朝：○ 昼：○ 夕：○
6	8月9日 (土)	プノンペン プノンペン空港 プノンペン空港 バンコク空港 バンコク空港	18:30 20:25 21:30 22:00	TG2585	現地視察予定(9:00~17:00) バンコクへ ＜バンコク泊＞	朝：○ 昼：○ 夕：○
7	8月10日 (日)	バンコク空港 バンコク空港 羽田空港着	11:00 13:00 21:10	TG660	到着、入国審査、通関。 お疲れ様でした	朝：○ 昼：一 夕：機

上記日程は、2014年5月25日の発着予定時間でのご案内となります。

## 申 込 要 領

### ○ 申込方法

別紙参加申込用紙に必要事項をご記入のうえ、下記までご返送下さい。  
その際、パスポートのコピーも併せてお送り下さい。(FAX 可)

〒 400-0055

甲府市大津町2192番地8 アイメッセ山梨

公益財団法人 やまなし産業支援機構

TEL 055-243-1888 FAX 055-243-1885

### ○ 渡航手続・旅行代金の案内等

担当より随時皆様へご案内申し上げます。

### ○ 旅行条件等の変更

航空運賃及び各種交通機関などの運賃改正、並びに為替相場、参加人数、  
その他の事由により変更される場合があります。

### ○ キャンセル料について

お申込み後、やむを得ない事情によりキャンセルされる場合は以下のキャンセル料が発生します。

7月3日(水)～8月1日(金) 旅行代金の20%(燃油サーチャージ・空港税を除く)

8月2日(土)～8月3日(日) 旅行代金の50%(燃油サーチャージ・空港税を除く)

8月4日(月) 出発当日 旅行代金の100%(燃油サーチャージ・空港税を除く)

### ○ その他

詳細については、旅行代理店の定める「旅行業約款」によります。

### ○ 取扱旅行代理店

〒 400-0031

山梨県甲府市丸の内1丁目1-8

株式会社JTB関東 法人営業甲府支店 (担当 松本 浩明)

TEL 055-224-4770 FAX 055-224-3510

# 海外経済事情視察（タイ・カンボジア）参加申込書

（公財）やまなし産業支援機構あて 7/3（木）までに提出ください。

出発日 8/4（月） FAX：055-243-1885

フリガナ			男	出生地	県
お名前			・ 女	生年月日 大正 昭和 平成 西暦	年 月 日 年
パスポート記載ローマ字記入欄					
現住所	〒 -			TEL	
ご旅行中の 国内連絡先	ご住所 〒 - お名前	あなたとの続柄 ( )		TEL	
会社名				役職	
会社所在地				TEL	FAX
おタバコを・・・ 吸う / 吸わない					

**有効期限：2015年2月4日以降まで有効なパスポートが必要です。**

パスポートの写真・旅券番号・写真の記載されたページのコピーを糊付けのうえご提出ください。

＊＊お名前等変更された方は変更内容が記載されたページもご提出ください＊＊

## パスポートコピー

（写真のページ）

貼付け位置

（個人情報の利用目的の同意）当社は以下に記載いただく個人情報をお客様との連絡のために利用させていただくほか、お客様がお申し込みいただいた旅行において宿泊・運送機関等の提供するサービスの受領のための手続に必要な範囲内で利用させていただきます。このほか、当社の旅行商品のご案内をお客様にお届けするために、お客様の個人情報を利用させていただくことがあります。以上に同意のうえ、旅行の参加を申込み下さい。

（申込書の送付）個人情報保護の観点から申込書は郵送をお願いします。お時間がない場合などFAXでも受付いたしますが、FAXの送り間違いなどないよう、番号の押し間違い等にはご注意ください。また、送信後は、お手数でも着信の確認をお願いいたします。

（申込書のローマ字記入）申込書に記入されるローマ字は、ご旅行に使用されるパスポートに記載されているとおりにご記入ください。誤ったスペルで記入された場合は、航空券の発行替え、関係する機関への氏名訂正などが必要になります。この場合、氏名の訂正が認められず、旅行契約を解除いただく場合があります。この場合には当社所定の取消料をいただきます。

ご不明な点は：JTB甲府支店 TEL：055-224-4770

担当 営業：松本 / 手配：上田 まで

## ビジネスマッチング（マッチング商談会）について

タイにおきまして、ミッション参加企業とタイ下請産業振興協会（タイ・サブコン）会員企業等とのビジネスマッチング（マッチング商談会）と交流会を開催いたします。

ビジネスマッチングの経緯としまして、当機構とタイ下請産業振興協会にて経済交流に関する覚書を締結しました。覚書締結連携事業の第一弾として今年の5月に「SUBCON THAILAND 2014」へ8社が出展し活発な商談が行われました。

第二弾としてビジネスマッチングを開催いたしますので、タイでのビジネスを行っている、検討している企業様は是非、参加してください。

参加を希望される方は参加申込書と下記に記入し送付をお願いします。

8月6日（水）開催

参 加	欠 席

企業名 \_\_\_\_\_

参加者名 \_\_\_\_\_

FAX送付先 055-243-1885

## タイ下請産業振興協会 Thai Subcontracting Promotion Association について

- 1 名称 (英語) Thai Subcontracting Promotion Association
- 2 設立 1999年
- 3 会長 ソムキアット・チャプチャロン(2011-2013)  
(SCC TECH Co., LTD. 社長) (サムットプラカーン県)
- 4 業種 自動車、電気、機械関連の下請企業
  - (1) 金属加工 (プレス、鋳造など)
  - (2) プラスチック、ゴム、樹脂成形など
  - (3) 電気・電子部品
  - (4) 物流支援
- 5 構成企業数等
  - (1) 企業数 約400社
  - (2) 企業規模 従業員数で数100人規模が中心。